I

(Retsakter hvis offentliggørelse er obligatorisk)

RÅDETS FORORDNING (EØF) Nr. 2358/87

af 31. juli 1987

om åbning, fordeling og forvaltning af et fællesskabstoldkontingent for sild, fersk eller kølet, henhørende under pos. 03.01 B I a) 2 aa) i den fælles toldtarif, med oprindelse i Sverige

RÅDET FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab, særlig artikel 113,

under henvisning til Akten vedrørende Spaniens og Portugals Tiltrædelse,

under henvisning til forslag fra Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Sverige indgik den 22. juli 1972 en aftale; som følge af Spaniens og Portugals tiltrædelse er der indgået en aftale i form af brevveksling mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Kongeriget Sverige vedrørende landbrug og fiskeri; denne aftale blev godkendt ved Rådets afgørelse 86/558/EØF (1);

ved denne aftale gives der adgang til for en periode, der skal fastsættes efter fælles aftale, at åbne et toldfrit fællesskabstoldkontingent på 20 000 tons, for sild, fersk eller kølet, hel, uden hoved eller skåret, med oprindelse i Sverige; dette toldkontingent må derfor åbnes for perioden fra 15. september 1987 til 14. februar 1988 og fordeles mellem medlemsstaterne;

der bør særligt sikres lige og fortsat adgang for alle importører til kontingentet og vedvarende anvendelse af den for dette kontingent fastsatte sats for alle indførsler, indtil kontingentet er opbrugt; gennem en ordning for udnyttelse af fællesskabstoldkontingentet på grundlag af en fordeling mellem medlemsstaterne synes det muligt at respektere kontingentets fællesskabskarakter med hensyn til ovennævnte principper; for i videst muligt omfang at tage hensyn til den faktiske markedsudvikling for den pågældende vare bør denne fordeling principielt foretages i forhold til medlemsstaternes behov, som udregnes dels på grundlag af statistiske oplysninger om indførsler fra Sverige i en repræsentativ referenceperiode, dels på grundlag af de økonomiske udsigter for det pågældende kontingentår;

i de seneste tre år, for hvilke der foreligger statistiske oplysninger, er der med hensyn til medlemsstaternes indførsler af de pågældende fisk, afsendt fra Sverige, sket følgende udvikling:

(i tons)

Medlemsstat	1984	1985	1986
Benelux	1 093	310	58
Danmark	37 900	30 783	25 045
Tyskland	2 822	1 563	1 460
Spanien	0	0	0
Grækenland	0	0	0
Frankrig	3	0	0
Irland	16	0	0
Italien	0	0	0
Portugal	0	0	0
Det Forenede Kongerige	0	0	0
	41 834	32 656	26 563;

i løbet af disse tre år har kun visse medlemsstater indført de pågældende varer, medens de øvrige medlemsstater slet ingen indførsel har haft; under disse omstændigheder bør der på den ene side tildeles de indførende medlemsstater indledende kvoter, og på den anden side må der skabes garanti for, at de øvrige medlemsstater får andel i toldkontingenterne, når der afgives meddelelse om indførsel i sidstnævnte stater; dette fordelingssystem gør det endvidere muligt at sikre en ensartet anvendelse af den fælles toldtarif;

under hensyn til disse faktorer og til forventede behov fremført af visse medlemsstater vil den indledende procentvise fordeling af kontingentmængden tilnærmelsesvis være følgende:

Medlemsstater	
Benelux	1,45
Danmark	92,75
Tyskland	5,78
Frankrig	0,02;

(1) EFT nr. L 328 af 22. 11. 1986, s. 89.

for at tage hensyn til den eventuelle udvikling i indførslerne af disse varer bør kontingentmængden deles i to dele, hvoraf den første fordeles mellem medlemsstaterne, medens den anden udgør en reserve til senere dækning af behovet i de medlemsstater, som har opbrugt deres indledende kvoter; for at give importørerne i hver medlemsstat en vis sikkerhed er det hensigtmæssigt at fastsætte den første del af fællesskabstoldkontingentet på et højt niveau, som i dette tilfælde kunne ligge på 67 % af kontingentmængden;

de indledende kvoter kan opbruges mere eller mindre hurtigt; for at tage hensyn hertil og for at undgå enhver afbrydelse er det vigtigt, at hver medlemsstat, som næsten helt har opbrugt sin indledende kvote, trækker en tillægskvote på reserven; dette træk skal hver medlemsstat foretage, når hver af dens tillægskvoter er næsten opbrugt, og så ofte som reserven tillader det; de indledende kvoter og tillægskvoterne skal gælde indtil kontingentperiodens udløb; denne form for forvaltning kræver et snævert samarbejde mellem medlemsstaterne og Kommissionen, som skal kunne følge med i kontingentets udnyttelsesgrad og underrette medlemsstaterne herom;

såfremt der på en bestemt dato i kontingentperioden findes en større uudnyttet del i en af medlemsstaterne, skal denne stat tilbageføre en betydelig procentdel heraf til reserven, for at det kan undgås, at en del af fællesskabstoldkontingentet forbliver uudnyttet i den medlemsstat, medens den kunne udnyttes i andre;

da Kongeriget Belgien, Kongeriget Nederlandene og Storhertugdømmet Luxembourg er sammensluttet i og repræsenteres af Den Økonomiske Union Benelux, kan enhver foranstaltning i forbindelse med forvaltningen af de kvoter, som tildeles denne økonomiske union, træffes af et af dens medlemmer —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

1. Fra den 15. september 1987 til den 14. februar 1988 suspenderes satsen i den fælles toldtarif for nedennævnte varer til det niveau og inden for rammerne af det fællesskabstoldkontingent, som anført herfor.

Løbenummer	Position i den fælles toldtarif	Varebeskrivelse	Kontingentmængde (tons)	Kontingenttoldsats (%)
09.0616	03.01	Fisk, fersk (levende eller døde), kølet eller frosset:		
		B. Saltvandsfisk:		
		I. Hel, uden hoved, renset eller skåret (undtagen filet):		
		a) Sild:		
		2. I perioden 16. juni til 14. februar:		
		aa) Fersk eller kølet, med oprindelse i Sverige	20 000	0 (a)

(a) Indføres disse varer i Portugal udgør toldsatsen dog 11,3 % i 1987 og 9,4 % i 1988 inden for rammerne af denne medlemsstats tildelte kvoter.

2. Indførslerne af de omhandlede varer tillades kun henført under det i stk. 1 nævnte toldkontingent, hvis prisen franko grænse, som fastsættes af medlemsstaterne i overensstemmelse med artikel 21 i Rådets forordning (EØF) nr. 3796/81 af 29. december 1981 om den fælles markedsordning for fiskerivarer [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3655/84 [2], mindst er lig med den referencepris, der eventuelt er fastsat eller bliver fastsat af Fællesskabet for den pågældende vare eller de pågældende varegrupper. For beregning af referenceprisen skal følgende koefficienter finde anvendelse:

— sild, hel: 1,

— sildefileter: 2,32,

— sildestykker: 1,96.

3. Protokollen om definitionen af begrebet »varer med oprindelsesstatus« og angående metoderne for administrativt samarbejde, bilagt aftalen mellem Det Europæiske Økonomiske Fællesskab og Sverige, finder anvendelse.

Artikel 2

1. Det i artikel 1, stk. 1, omhandlede toldkontingent opdeles i to dele.

[1] EFT nr. L 379 af 31. 12. 1981, s. 1.
[2] EFT nr. L 340 af 28. 12. 1984, s. 1.

2. Den første del af dette kontingent, dvs. 13 400 tons, fordeles mellem visse medlemsstater; de kvoter, der med forbehold af artikel 5 gælder indtil 14. februar 1988, udgør følgende mængder:

Medlemsstater	*(i tons)*
Benelux	194
Danmark	12 428
Tyskland	775
Frankrig	3.

3. Den anden del af kontingentet, dvs. 6 600 tons, udgør fællesskabsreserven.

4. Såfremt en importør afgiver meddelelse om en forestående indførsel af de pågældende varer i en medlemsstat, som ikke har del i den oprindelige fordeling, og anmoder om en andel af kontingentet, trækker den pågældende medlemsstat ved en meddelelse til Kommissionen en mængde svarende til behovet, for så vidt den reserve, der er til rådighed, tillader det.

Artikel 3

1. Har en medlemsstat udnyttet 90 % eller derover af den i artikel 2, stk. 2, fastsatte kvote, som nedsættes med den til reserven tilbageførte mængde, såfremt artikel 5 finder anvendelse, trækker medlemsstaten, såfremt reserven giver mulighed herfor, efter meddelelse herom til Kommissionen, straks en ny kvote på 10 % af den oprindelige kvote, idet der i givet fald rundes op til nærmeste hele enhed.

2. Såfremt en medlemsstat efter at have opbrugt sin oprindelige kvote har udnyttet 90 % eller derover af den anden kvote, den har trukket, trækker denne medlemsstat straks på de i stk. 1 opstillede betingelser en tredje kvote på 5 % af den oprindelige kvote, i givet fald rundet op til nærmeste hele enhed.

3. Såfremt en medlemsstat efter at have opbrugt sin anden kvote har udnyttet den tredje, som den har trukket, med 90 % eller derover, trækker denne medlemsstat på samme betingelser en fjerde kvote, der er lig med den tredje.

Denne fremgangsmåde anvendes, indtil reserven er opbrugt.

4. Uanset stk. 1, 2 og 3 kan hver medlemsstat trække mindre kvoter end dem, der er fastsat i disse stykker, såfremt der er grund til at antage, at disse kvoter ikke vil blive opbrugt. Medlemsstaterne underretter Kommissionen om de grunde, der har foranlediget anvendelsen af dette stykke.

Artikel 4

De tillægskvoter, som trækkes i henhold til artikel 3, gælder indtil den 14. februar 1988.

Artikel 5

Medlemsstaterne skal senest den 15. januar 1988, til reserven, tilbageføre den uudnyttede del af den indledende kvote, som pr. 1. januar 1988 overstiger 20 % af grundmængden. De kan tilbageføre en større mængde, såfremt der er grund til at antage, at resten ikke vil blive udnyttet.

Medlemsstaterne underretter senest den 15. januar 1988 Kommissionen om de samlede indførsler af den pågældende vare, som har fundet sted til og med den 1. januar 1988, og som er afskrevet på fællesskabstoldkontingentet, samt eventuelt om den del af deres indledende kvote, som de tilbagefører til reserven.

Artikel 6

Kommissionen fører regnskab over de kvoter, der åbnes af medlemsstaterne i medfør af artikel 2 og 3, og underretter hver enkelt om reservens udnyttelsesgrad straks efter modtagelse af meddelelserne.

Kommissionen underretter senest den 20. januar 1988 medlemsstaterne om reservens størrelse, efter at tilbageførelserne i henhold til artikel 5 er foretaget.

Kommissionen drager omsorg for, at det træk, hvorved reserven opbruges, begrænses til den disponible rest, og angiver med henblik herpå den nøjagtige mængde til den medlemsstat, som foretager dette sidste træk.

Artikel 7

1. Medlemsstaterne træffer alle egnede foranstaltninger, til at åbning af de tillægskvoter, som de har trukket i henhold til artikel 3, muliggør fortløbende afskrivninger på deres samlede andel af fællesskabskontingentet.

2. Medlemsstaterne sikrer de importører af den pågældende vare fri adgang til de kvoter, som tildeles dem.

3. Medlemsstaterne afskriver indførsler af den pågældende vare på deres kvoter, efterhånden som denne vare forelægges i tolden med angivelse til fri omsætning.

4. Udnyttelsesgraden af medlemsstaternes kvoter konstateres på grundlag af de indførsler, der er afskrevet på de i stk. 3 fastsatte betingelser.

Artikel 8

På Kommissionens anmodning giver medlemsstaterne denne oplysning om de indførsler, som faktisk er afskrevet på deres kvoter.

Artikel 9

Medlemsstaterne og Kommissionen arbejder snævert sammen, for at denne forordning overholdes.

Artikel 10

Denne forordning træder i kraft den 15. september 1987.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 31. juli 1987.

På Rådets vegne
K.E. TYGESEN
Formand